the OUTDOOR HEROES.

edition .25

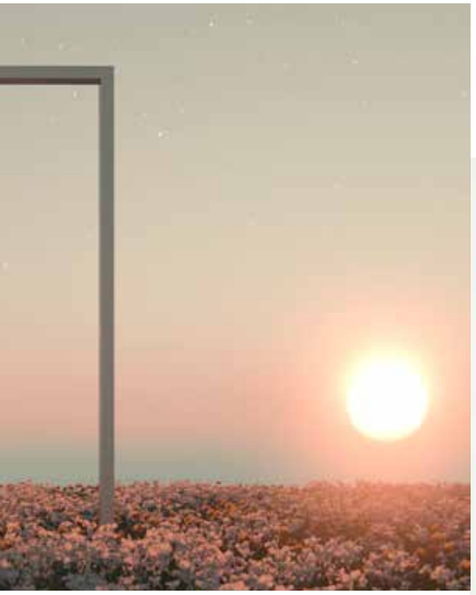
DEFENSE

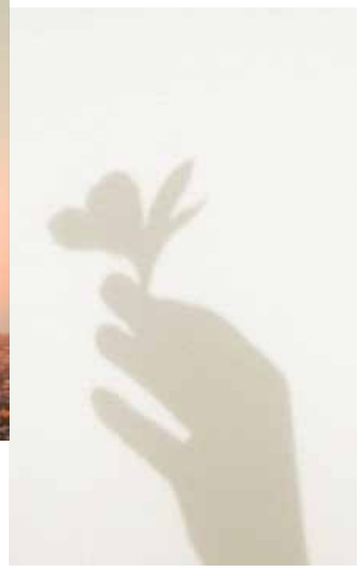


AB OUT CORRADI









___solutions to create your outdoor space

EN FOR MORE THAN 45 YEARS WE HAVE BEEN DESIGNING SOLUTIONS THAT ALLOW YOU TO ENJOY THE OUTDOORS AT BEST.

We have come a long way from the small 47-year-old artisanal workshop to today's company that uses the best production technologies and distributes products throughout the world.
What has never changed is our determination and passion, just like the first day.
Our desire to always do better, develop new ideas, seek out other points of view.
Our desire to create your future outdoor space.

IT DA OLTRE 45 ANNI PROGETTIAMO SOLUZIONI PER FARTI VIVERE AL MEGLIO LO SPAZIO ESTERNO.

Ne abbiamo fatta di strada, dal piccolo laboratorio artigianale di 47 anni fa all'azienda di oggi, che utilizza le migliori tecnologie produttive e distribuisce i prodotti in tutto il mondo.
Ciò che non è mai cambiato sono la nostra grinta e la nostra passione, proprio come il primo giorno.
Il desiderio di fare sempre meglio, di sviluppare nuove idee, di cercare altri punti di vista.
Il desiderio di creare il tuo spazio esterno di domani.

FR DEPUIS PLUS DE 45 ANS, NOUS ÉTUDIONS DES SOLUTIONS POUR QUE VOUS PUISSIEZ VIVRE AU MIEUX VOS ESPACES EXTÉRIEURS.

Nous avons fait bien du chemin, du petit atelier artisanal d'il y a 47 ans à l'usine d'aujourd'hui, qui utilise les meilleures technologies de production et distribue ses produits dans le monde entier.
Ce qui n'a jamais changé, c'est notre dynamisme et notre passion, comme au premier jour. Le désir de toujours faire mieux, de développer de nouvelles idées, de rechercher d'autres points de vue.
L'envie de créer votre espace extérieur de demain.

DE SEIT MEHR ALS 45 JAHREN ENTWICKELN WIR LÖSUNGEN, DAMIT SIE SICH AUF BESTE ART UND WEISE IM AUSSENBEREICH AUFHALTEN KÖNNEN.

Ein langer Weg, vom kleinen Handwerksbetrieb von vor 47 Jahren bis zum heutigen Produktionswerk, das die besten Produktionstechnologien anwendet und ihre Produkte in alle Welt liefert. Was sich nie geändert hat, ist unser Engagement und unsere Leidenschaft - genau wie am ersten Tag. Der Wunsch, es immer besser zu machen, neue Ideen zu entwickeln und andere Sichtweisen zu suchen.
Der Wunsch, Ihren Außenbereich von morgen zu gestalten.

NL WIJ ONTWERPEN AL 45 JAAR LANG OPLOSSINGEN DIE U DE MOGELIJKHEID BIEDEN OM OPTIMAAL VAN UW BUITENRUIMTE TE KUNNEN GENIETEN.

Van een klein ambachtelijk laboratorium 47 jaar geleden zijn we uitgegroeid tot de hedendaagse fabriek waar we gebruik maken van de beste productietechnologieën en vanwaaruit we over de hele wereld distribueren. Wat nooit veranderd is, is onze gedrevenheid en passie, net als op dag één.
Het verlangen om het altijd beter te doen, om nieuwe ideeën te ontwikkelen, om andere gezichtspunten te zoeken.
Het verlangen om uw toekomstige buitenruimte te creëren.



ES DESDE HACE MÁS DE 45 AÑOS CREAMOS SOLUCIONES PARA QUE PUEDAS VIVIR AL MÁXIMO EL ESPACIO EXTERIOR.

Hemos recorrido un largo camino, desde el pequeño laboratorio artesanal de hace 47 años hasta la fábrica actual, que emplea las mejores tecnologías productivas y distribuye los productos en todo el mundo.
Lo que nunca ha cambiado es nuestra energía y nuestra pasión, exactamente como el primer día.
El deseo de ser cada vez mejores, de desarrollar nuevas ideas, de buscar otros puntos de vista.
El deseo de crear tu espacio exterior del futuro.

Corradi
OUTDOOR LIVING SPACE

DEFENSE





EN DEFENSE IS A SUN SAIL INSPIRED BY NAUTICAL TECHNOLOGY, MADE OF STAINLESS STEEL AND EQUIPPED WITH AN ADJUSTABLE SAIL, AVAILABLE FREESTANDING OR WALL-MOUNTED.

The structure consists of two sails that wrap around a horizontal profile. In the freestanding version, this is supported by a shaped pole with an inimitable design and satin finish.
For its unique look, Defense was listed among the 100 most representative Made in Italy design products.

IT DEFENSE È UN OMBREGGIANTE DI DERIVAZIONE NAUTICA, REALIZZATO IN ACCIAIO INOX E DOTATO DI VELA ORIENTABILE, DISPONIBILE FREESTANDING O MONTATO A PARETE.

La struttura è composta da due vele che si avvolgono su un profilo orizzontale. Nella versione autoportante, questo è sostenuto da un palo sagomato, dal design inimitabile e dalla finitura satinata.
Per la sua estetica fuori dal comune, Defense è stato menzionato tra i 100 oggetti di design più rappresentativi del Made in Italy.

DEFENSE

FR DEFENSE EST UNE VOILE D'OMBRAGE ISSUE DU MONDE NAUTIQUE, RÉALISÉE EN ACIER INOXYDABLE ET DOTÉE D'UNE VOILE ORIENTABLE, DISPONIBLE EN VERSION FREESTANDING OU MONTÉE AU MUR.

La structure se compose de deux voiles qui s'enroulent autour d'un profil horizontal. Dans la version autoporteuse, celui-ci est soutenu par un poteau profilé au design inimitable et à la finition satinée. En raison de son esthétique hors du commun, Defense a été mentionnée parmi les 100 objets de design les plus représentatifs du Made in Italy.

DE DEFENSE IST EIN SONNENSEGEL, DESSEN EIGENSCHAFTEN VOM NAUTIKBEREICH ÜBERNOMMEN WURDE. ES IST AUS EDELSTAHL GEFERTIGT UND MIT EINEM SCHWENKBAREN SEGEL SOWOHL FREISTEHEND ALS AUCH FÜR DIE WANDMONTAGE ERHÄLTLICH.

Seine Konstruktion besteht aus zwei Segeln, die über ein horizontales gewickelt sind. Bei der selbsttragenden Version wird die Abstützung von einem geformten Mast mit einem unnachahmlichen Design und Satin-Finish gewährleistet. Dank der außergewöhnlichen Optik wurde Defense unter den 100 Designartikeln, die das „Made in Italy" am besten vertreten, erwähnt



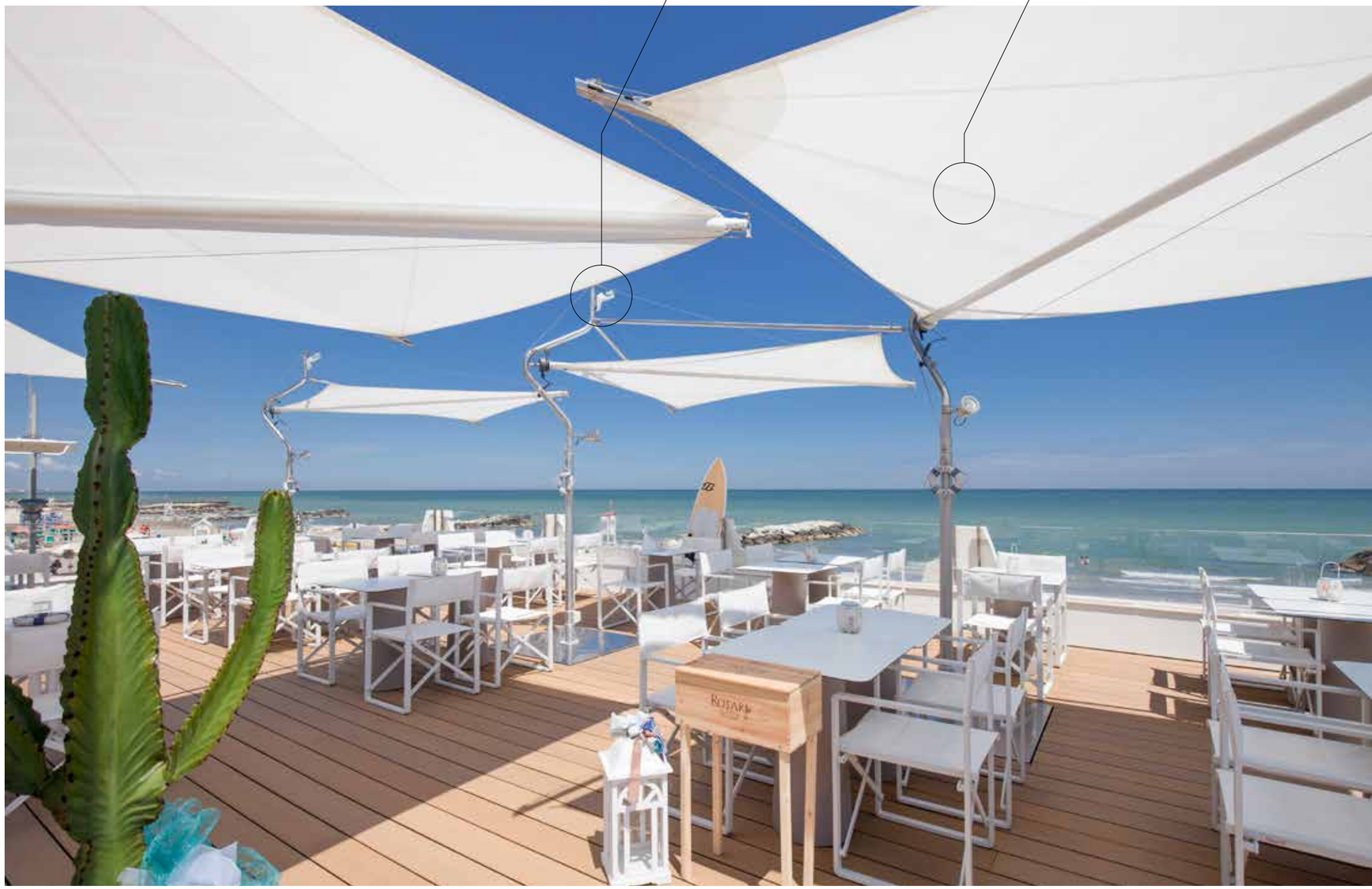
ES DEFENSE ES UNA VELA DE SOMBRA DE DERIVACIÓN NÁUTICA, REALIZADA DE ACERO INOXIDABLE Y DOTADA DE VELA ORIENTABLE, DISPONIBLE FREESTANDING O MONTADA EN LA PARED.

La estructura está compuesta por dos velas que se envuelven en un perfil horizontal. En la versión autoportante, este se apoya en un palo perfilado de diseño único y acabado satinado. Gracias a su estética totalmente original, Defense fue mencionada entre los 100 objetos de diseño más representativos del Made in Italy.

NL DEFENSE IS EEN NAUTISCH ZONNESCHERM VAN ROESTVRIJ STAAL MET EEN ORIËNTEERBAAR DOEK, VRIJSTAAND OF AAN DE MUUR GEMONTEERD.

De structuur bestaat uit twee zeilen die zich om een horizontaal profiel wikkelen. In de zelfdragende versie wordt deze ondersteund door een vormgegeven paal met een onnavolgbaar design en gesatineerde afwerking. Door haar uitzonderlijke schoonheid is de Defense opgenomen in de 100 meest representatieve 'Made in Italy'-designobjecten.







Wind Sensor
Anemometro
Anemometre
Windsensor
Anemómetro
Windsensor



Canvas - Dacron®
Tessuto - Dacron®
Toile - Dacron®
Tuch - Dacron®
Lona - Dacron®
Doek - Dacron®

DEFENSE







Patented look
Estetica brevettata
Esthétique brevetée
Patentierte Ästhetik
Estética patentada
Gepatenteerde esthetiek



Stainless steel wires
Cavi in acciaio inox
Câbles en acier inoxydable
Edelstahlkabel
Cables de acero inoxidable
Kabels in roestvrij staal









DEFENSE
HIGHLIGHTS

EN

Two possible sizes: 290 x 290 cm (Model 11) and 340 x 340 cm (Model 14)

Wall-mounted or freestanding (fixed to the ground or with ballastable base)

The sail can rotate 360° in the freestanding version or 90° in the wall-mounted version

Motorised or manual

Shaped pole Ø 60 x 3 mm and furling profile Ø 65 x 2 mm, in anodised aluminium

Adjustable LED spot light

Dacron® or Soltis Elite nautical fabric sails

Anemometer to trigger automatic closure in case of strong wind

IT

Due dimensioni possibili: 290 x 290 cm (Modello11) e 340 x 340 cm (Modello 14)

Ancoraggio a parete o autoportante (fissata a terra o con base zavorrata)

La vela può ruotare di 360° nella versione autoportante o 90° nella versione a muro

Motorizzato o manuale

Palo sagomato Ø 60 x 3 mm e profilo avvolgitore Ø 65 x 2 mm in alluminio anodizzato

Faretto LED orientabile

Vele in tessuto nautico Dacron® o in Soltis Elite

Anemometro per la chiusura automatica in caso di vento forte

FR

Deux dimensions possibles : 290 x 290 cm (modèle 11) et 340 x 340 cm (modèle 14)

Ancrage au mur ou autoporteuse (fixée au sol ou avec base lestable)

La voile peut pivoter de 360° dans la version autoporteuse ou de 90° dans la version murale

Motorisée ou manuelle

Poteau profilé de Ø 60 x 3 mm et profil enrouleur de Ø 65 x 2 mm en aluminium anodisé

Spot à LED orientable

Voiles en tissu nautique Dacron® ou en Soltis Elite

Anémomètre pour la fermeture automatique en cas de vent fort







DE

Zwei mögliche Abmessungen: 290 x 290 cm (Modell11) und 340 x 340 cm (Modell 14)

Wandverankerung oder selbsttragend (am Boden befestigt oder mit beschwertem Sockel)

Das Tuch kann bei der selbsttragenden Version um 360° und bei der wandmontierten Version um 90° gedreht werden

Mit Motorantrieb oder manueller Betätigung

Geformter Pfosten Ø 60 x 3 mm und Aufwickelprofil Ø 65 x 2 mm aus eloxiertem Aluminium

LED-Spotlight, ausrichtbar

Segel aus dem Nautikgewebe Dacron® oder aus Soltis Elite

Windgeschwindigkeitsmesser für den automatischen Verschluss bei starkem Wind

ES

Dos dimensiones posibles: 290 x 290 cm (Modelo 11) e 340 x 340 cm (Modelo 14)

Anclaje a la pared o autoportante (fijada al suelo o con base rellenable)

La vela puede girar 360° en la versión autoportante o 90° en la versión de pared

Motorizada o manual

Palo perfilado Ø 60 x 3 mm y perfil recogedor Ø 65 x 2 mm de aluminio anodizado

Faro LED orientable

Velas de tejido náutico Dacron® o de Soltis Elite

Anemómetro para el cierre automático en caso de viento fuerte

NL

Twee mogelijke afmetingen: 290 x 290 cm (Model 11) en 340 x 340 cm (Model 14)

Aan de muur verankerd of zelfdragend (bevestigd aan de grond of met ballastvoet)

Het zeil kan 360° draaien in de zelfdragende versie of 90° in de muurversie

Gemotoriseerd of handmatig

Vormgegeven paal Ø 60 x 3 mm en oprolprofiel Ø 65 x 2 mm van geanodiseerd aluminium

Verstelbare led-spot

Zeilen van nautisch weefsel Dacron® of Soltis Elite

Anemometer voor automatische sluiting bij harde wind

DEFENSE

		MOD.		
Dimensions Dimensioni Dimensions Abmessungen Dimensiones Afmetingen	(L x L cm)	11	290 x 290 cm	290 x 290 cm
		14	340 x 340 cm	340 x 340 cm
		11		
		14		
		11		
		14		
		11	Opt	Opt
		14	Opt	Opt
Ballast base and base cover Base zavorrabile e copribase Base lestable avec couvre-base Beschwerbarer sockel mit Sockelverk leidung Base rellenable y cobertura de la base Verzwaarde voet met afdekplaat		11	Opt	–
		14	Opt	–
	class EN 13561	11	2*	2
		14	2*	2

* Defense with ballast base – class 0 EN 13561 | Defense con base zavorrata – class 0 EN 13561
Defense avec base lestable – class 0 EN 13561 I Defense mit beschwerbarer sockel – class 0 EN 13561

WARRANTY I GARANZIA | GARANTIE | GARANTIE | GARANTÍA | GARANTIE

2 YEARS WARRANTY
STRUCTURE, FABRICS
STRUTTURA, TESSUTI
STRUCTURE, TISSUS
STRUKTUR, GEWEBE
ESTRUCTURA, TEJIDOS
STRUCTUUR, TEXTIEL

5 YEARS WARRANTY
MOTORS AND ELECTRIC COMPONENTS
MOTORIDUTTORI E COMPONENTI ELETTRICI
MOTEURS ET COMPOSANTS ÉLECTRIQUES
MOTOREN UND ELEKTRISCHE KOMPONENTEN
MOTORES Y COMPONENTES ELÉCTRICOS
MOTOREN EN ELEKTRISCHE COMPONENTEN

Poles Pali Poutres Pfosten Palos Masten	Inox	INOX		
Canvas Tessuto Tissu Gewebe Tejido Textiel	Dacron®			
	Soltis Elite	Opt	Opt	Opt
Adjustable sails Vele orientabili Voiles orientables Schwenkbare Segel Velas orientables Oriënteerbare zeilen			360°	90°
Motor position Posizione motore Position du moteur Antriebsstellung Posición del motor Motorpositie			Wind-up device interior Interno avvolgitore Intérieur de l'enrouleur Innerhalb des Wikelprofils Dentro del recogedor In de rolas	Wind-up device interior Interno avvolgitore Intérieur de l'enrouleur Innerhalb des Wikelprofils Dentro del recogedor In de rolas

Snow | Neve | Neige | Schnee | Nieve | Sneeuw

No fabric cover – stacked or rolled – can guarantee snow load-bearing capacity due to the very nature of the materials used. Whereas the maximum permissible load of non-retractable elements is approximately 80 kg/sq m.

Nessuna copertura in tessuto, a impacchettamento o avvolgibile, può essere garantita al carico neve, per la natura stessa dei materiali utilizzati. Mentre il carico massimo ammissibile degli elementi non retraibili è pari a circa 80 kg/mq.

Aucune couverture en tissu, qu'elle soit enveloppante à empaquetage ou enroulable, ne peut être garantie contre le poids de la neige, en raison de la nature des matériaux utilisés. Tandis que la charge maximale admissible des éléments non rétractables est d'environ 80 kg/m².

Aufgrund der Beschaffenheit der verwendeten Materialien kann keine Stoffabdeckung mit Verpackungselektronik oder Aufrollverschluss für die Schneelast garantiert werden. Während die maximal zulässige Belastung der nicht einziehbaren Elemente etwa 80 kg/m² beträgt.

No se puede garantizar ninguna cubierta de tejido, con empaquetamiento o recogedor para la carga de nieve, por la naturaleza misma de los materiales utilizados. Mientras que la carga máxima admisible de los elementos no retráctiles es de aproximadamente 80 kg/m².

Geen enkel stoffen dak, noch opvouwbaar noch oprolbaar, kan een garantie geven tegen de belasting door sneeuw, vanwege de aard van de gebruikte materialen. Terwijl de maximaal toegestane belasting van de niet-intrekbare elementen ongeveer 80 kg/m² bedraagt.

Corradi Srl
Via M. Serenari, 20
40013 Castel Maggiore BO, Italy
T +39 051 4188 411
E hello@corradi.eu

www.corradi.eu